TONCELLI
Una Grande Cucina Italiana

Systema

nessuno come te, nessuno come noi
no one like you, no one like us

Transforming your passion in your work is a way of life.
To aim at the excellence of the product is a quality choice.
Continuing the Tuscan cabinet – making tradition is a mission.
Lorenzo Toncelli

Deine Passion zu Deiner Arbeit machen, ist eine Lebensart.
Die Vorzügichkeit des Produktes anzustreben ist eine Wahl der Qualität.
Die Tradition der toskanischen Kunsttischlerei fortzuführen, ist eine Mission.
Lorenzo Toncelli

Faire de sa passion son travail
c'est un choix de vie.
Viser à l'excellence du produit
c'est un choix de qualité.
Poursuivre la tradition
de la ébénisterie toscane
c'est une mission.
Lorenzo Toncelli

당신의 업무에 있어서의 열정을 변형하는 것은 삶의 한 방식이다.
제품의 우수함에 목표를 두는 것은 우량한 선택이다.
계속해서 "Tyscan cabinet" 제조를 하는 것은 미션이다.
로렌죠 톤첼리.

Сделать страстью собственую работу - это выбор жизни.
Восхищаться совершенством результата - это выбор качества.
Следовать традиции тосканской работы по дереву - это миссия.
Lorenzo Toncelli

Fare
della propria passione
il proprio lavoro
è una scelta di vita.

Mirare
all'eccellenza del prodotto
è una scelta di qualità.

Proseguire
la tradizione ebanista
toscana è una missione.

Lorenzo Toncelli

TONCELLI
Una Grande Cucina Italiana

Index

Essential
9

Essential Wind
31

Living
53

Credenza
71

Nantìa
87

Elementi e Finiture Speciali
Special cabinets and finishing - Sonderelemente und Ausführungen - Eléments et finitions speciaux
105

Piani e Pietre
Countertops and stones - Arbeitsplatten und Stein - Plans de travail et pierres
123

TONCELLI
Una Grande Cucina Italiana

Essential

Carattere internazionale e sofisticate soluzioni hi-tech.
Versione in legno di olivo opaco e laccatura bianco lucido.

International character and sophisticated high-tech solutions.
Finishing in matt olive wood and white high glossy lacquering.

Internationaler Charakter und High-Tech Lösungen.
Realisierung in mattem Olivenholz und weisser Hochglanzlackierung.

Caractère international et des solutions sophistiquées high-tech.
Une solution en Olivier opaque et laquage en blanc lucide.

The precious detail of the groove and the plinth in Olive create an unique planning.

Griffhohle und Sockel in Olivenholz, wertvolle Details, die die Planung einzigartig machen.

Le détail précieux de la gorge et du plinthe en olivier rendent le projet exclusif.

Il prezioso dettaglio della gola e dello zoccolo in olivo rendono unico il progetto.

La tradizione ebanista toscana
e la ricerca tecnologica Toncelli
sono racchiuse in questo particolare.

This detail includes the Tuscan cabinet–making tradition
and the technological research of Toncelli.

Dieses Detail beinhaltet die toskanische Kunsttischlertradition
und die technologische Forschung von Toncelli.

La tradition ébéniste toscane et la recherche technique du Toncelli
sont recèlées dans ce détail.

Piani a scorrimento elettromeccanico.
Da living a cucina con un solo impulso

Electrical sliding countertops.
From Living to kitchen with only one touch.

Elektrisch verschiebbare Arbeitsplatten.
Von Wohnzone zur Küche nur mit einem Knopfdruck.

Plans de travail coulissants électromécaniques.
De la zone Living à la cuisine seulement avec une poussée.

Ante scorrevoli per la massima operatività in cucina.

Sliding doors
for a maximum
in functional character.

Schiebetüren für
maximale Funktionalität.

Portes coulissantes
pour le maximum
d'un caractère opérationnel.

Colonna ad estrazione totale
per una capienza ottimale.

Completely extractable tall unit
for an optimal storage capacity.

Komplett ausziehbarer Hochschrank
für ein Optimum an Stauraum.

Colonne completement extractible
pour une contenance optimale.

Cassetto con nuova sponda in acciaio
e meccanismo a scorrimento
ultrasilenzioso.

Drawer with the new stainless steel side
and ultra – silent sliding mechanism.

Schubkasten mit neuem Edelstahlseitenteil
und ultra – leisem Gleitmechanismus.

Tiroir avec la nouvelle côté en inox
et le mechanisme à glissement ultra – silencieux.

"Luxury" doors
in Silver and Gold leaf finishing
and Leather.

"Luxus" Fronten
in Silber und Goldfolie
und in Leder.

Portes "Luxe"
en feuille d'argent et d'or
et en cuir.

Ante "Lusso" in foglia Argento e Cuoio.

Ante "Lusso" in foglia Oro
abbinate al legno di ebano.

"Luxury" doors in gold leaf finish matched with Ebony wood.

"Luxus" Fronten in Goldfolienausführung kombiniert mit Ebenholz.

Portes "Luxe" en feuille d'or avec ébène.

TONCELLI
Una Grande Cucina Italiana

Essential Wind

Il carattere di Wind è il segno di un design raffinato.
Soluzione in laccatura metalcar grigio di fossa,
acciaio inox, quarzite grigia levigata e marmo arabescato.

The character of Wind is the indication of a refined design.
Solution in Metalcar Grigio Fossa, stainless steel, smoothed grey Quartzite and Artabesque marble.

Der Charakter des Wind Models ist Ausdruck raffinierten Designs.
In Metalcar grigio fossa, Edelstahl, grauer Quarzit und Marmor Arabesque geschliffen.

Le caractère de la Wind est le signe d'un design raffiné.
Une solution en Metalcar grigio fossa, inox, Quarzite gris poli et marbre Arabesque.

Gran carattere per grandi materiali:
marmo arbescato, acciaio inox, alluminio e cristallo.

A strong character for special materials:
Arabesque Marble, stainless steel, Aluminium and Crystal.

Ein starker Charakter für wertvolle Materialien:
Arabesque Marmor, Edelstahl, Aluminium und Kristallglas.

Un grand caractère pour grands materiaux:
Marbre Arabesque, inox, Aluminium et cristal.

BAT

L'anta ed il piano Wind
sottolineano il design
di carattere.

The Wind door
and countertop
underline the refined
design.

Die Wind Tür
und Arbeitsplatte
unterstreichen das
raffinierte Design.

La port
et le plan de travail Wind
soulignent le caractère
du design.

Contenitore
con nuova sponda alta
"boxside".

Basket with new high "Boxside" side.

Auszug mit neuem höheren "Boxside" Seitenteil.

Casserolier avec la nouvelle haute côté "Boxside".

Il dettaglio dell'anta Wind.
Eleganza e facilità di presa.

A detail of the Wind door.
Elegance and easy grip.

Die Windtür im Detail.
Eleganz und Leichtigkeit im Griff.

Le détail de la porte Wind.
Chic et facilité de la prise.

Colonna attrezzata
con quattro cassetti
interni.

Equipped tall unit
with four internal baskets.

Ausgestatteter Hochschrank
mit vier Innenschüben.

Colonne équipée
avec quatre tiroirs internes.

Variante laccata nero lucido

Version in high glossy black lacquering.

Variante in schwarz Hochglanzlackierung.

Variante en noir lucide lacquée.

Living

Anima contemporanea e tecnologia minimale.

Soluzione in laccatura macroter bianco, alluminio, acciaio inox e rovere naturale.

Contemporaneous soul and minimal technology.

Proposal with white Macroter lacquering, aluminium, stainless steel and natural oak.

Eine zeitgemässe Seele und minimalistische Technologie.

In weissem Macroter Lack, Aluminium, Edelstahl und Eiche Natur.

Une âme contemporaine et une technologie minimale.

Une combination en laquage Macroter blanc, aluminium, inox et chêne naturel.

La mensola con il porta coltelli a scomparsa.
Un brevetto esclusivo Toncelli.

The shelf with the hidden knife holder.
An exclusive Toncelli patent.

Das Bord mit dem versteckbaren Messerblock.
Ein Patent exklusiv von Toncelli.

L'étagère avec le porte couteaux escamotable.
Le brevet exclusif Toncelli.

Il porta scottex.

The paper dispenser. - Der Papierrollenhalter. - Le porte – papier.

Il portaspezie a scomparsa.

The hidden spice holder.

Der zuklappbare Gewürzständer.

Le porte - épices escamotable.

Led lighting of the exclusive Toncelli shelf and the integrated hood.

Die LED - Beleuchtung des exklusiv Toncelli Bordes und der integrierte Dunstabzug.

L'éclairage LED de l'étagère exclusive Toncelli et la hotte intégrée.

Il sistema di illuminazione a led della mensola esclusiva Toncelli e la cappa integrata.

Il sottile piano in acciaio
sottolinea il design minimale.

The thin stainless steel countertop underlines the minimal design.

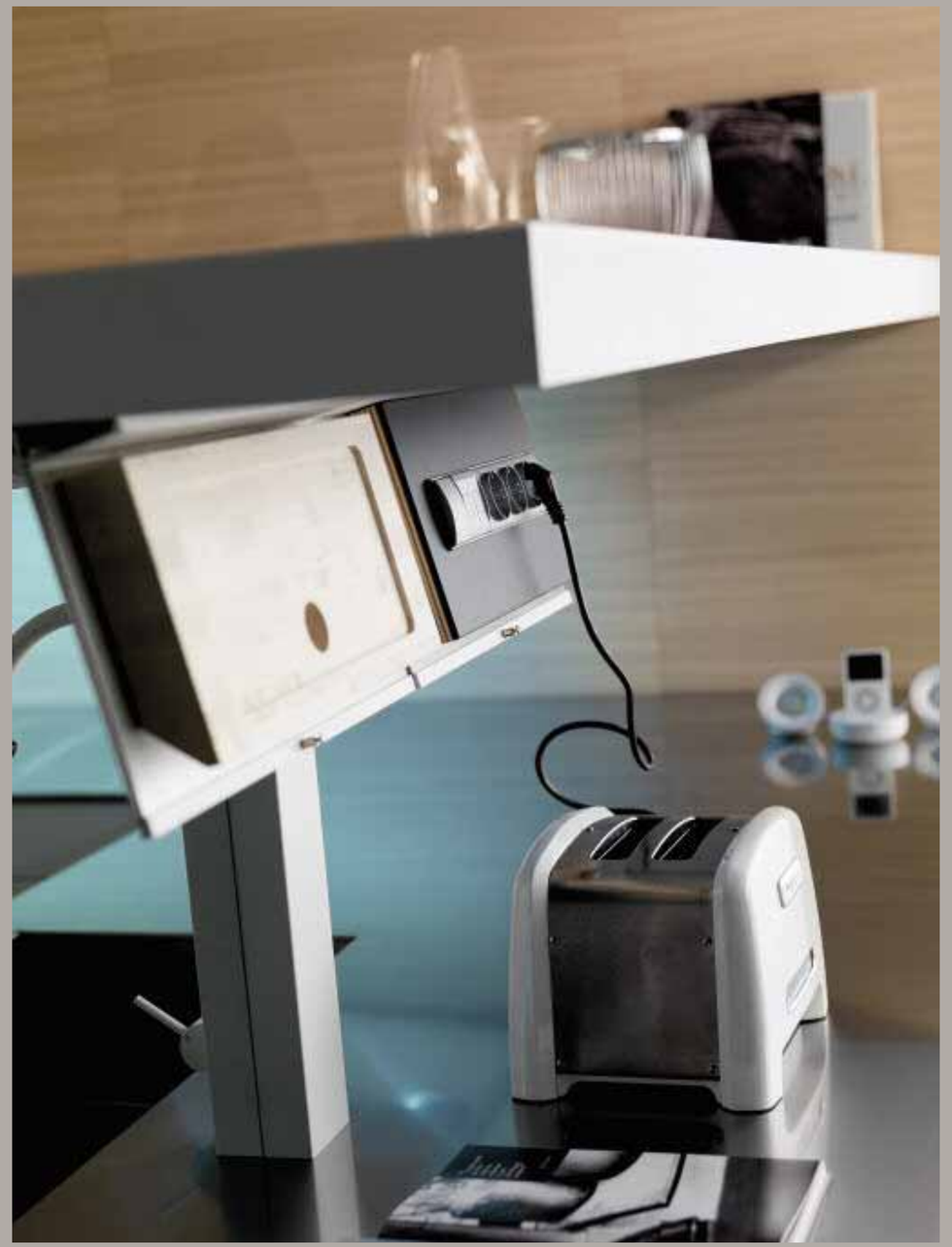
Die dünne Edelstahlarbeitsplatte unterstreicht das minimalistische Design.

Le plan de travail fin en inox souligne le design minimal.

Il tagliere e le prese multiservizio a scomparsa.

The hidden chopping board and the multi - service electrical plugs.- Einklappbares Schneidebrett und Multi - Service Steckdosen.

Le tranchoir et prises électriques multi - service escamotables.



LUCA PIGNATELLI PAINTINGS
BAT

La colonna con ante a scomparsa.
Praticità ed eleganza.

The tall unit with hidden doors.
Handy and elegant.

Der Hochschrank mit einschiebbaren Türen.
Praktisch und elegant.

La colonne avec le portes escamotables.
Utilité pratique et chic.

I cassetti ed i contenitori profondi 70 cm
ad apertura elettrica "servodrive".

The drawers and baskets with a depth of 70 cm
with electrical servodrive opening.

Schubläden und Auszüge 70 cm tief
mit elektrische Servodrive Öffnung.

Tiroirs et casseroliers profondes 70 cm
avec ouverture "servodrive" électrique.

Credenza

Personalità concreta e di grande sostanza, al di sopra delle mode.
Soluzione in legno di olmo e quarzite grigia levigata.

Concrete personality and high substance, timeless.
Solution in elm wood and smoothed grey quartzite.

Konkrete Persönlichkeit und grosse Substanz, zeitlos.
In Ulmenholz und geschliffenem grauen Quarzit.

Personnalité concrète et grande substance, au-dessus de la mode.
Solution en bois du orme et Quartzite gris poli.

Credenza

Particolare ante "Lusso"
in pietra quarzite grigia levigata.

Detail of "Luxury" doors in smoothed grey Quartzite stone.

Detail der "Luxus" Türen in geschliffenem grauen Quarzit - Stein.

Détail des portes "Luxe" en pierre Quartzite gris poli.

Trame di legno, arazzi naturali.

Wooden weaves, natural arras.

Flechtwerk in Holz, ein natürlicher Gobelin.

Trames du bois, tapisserie naturelle.

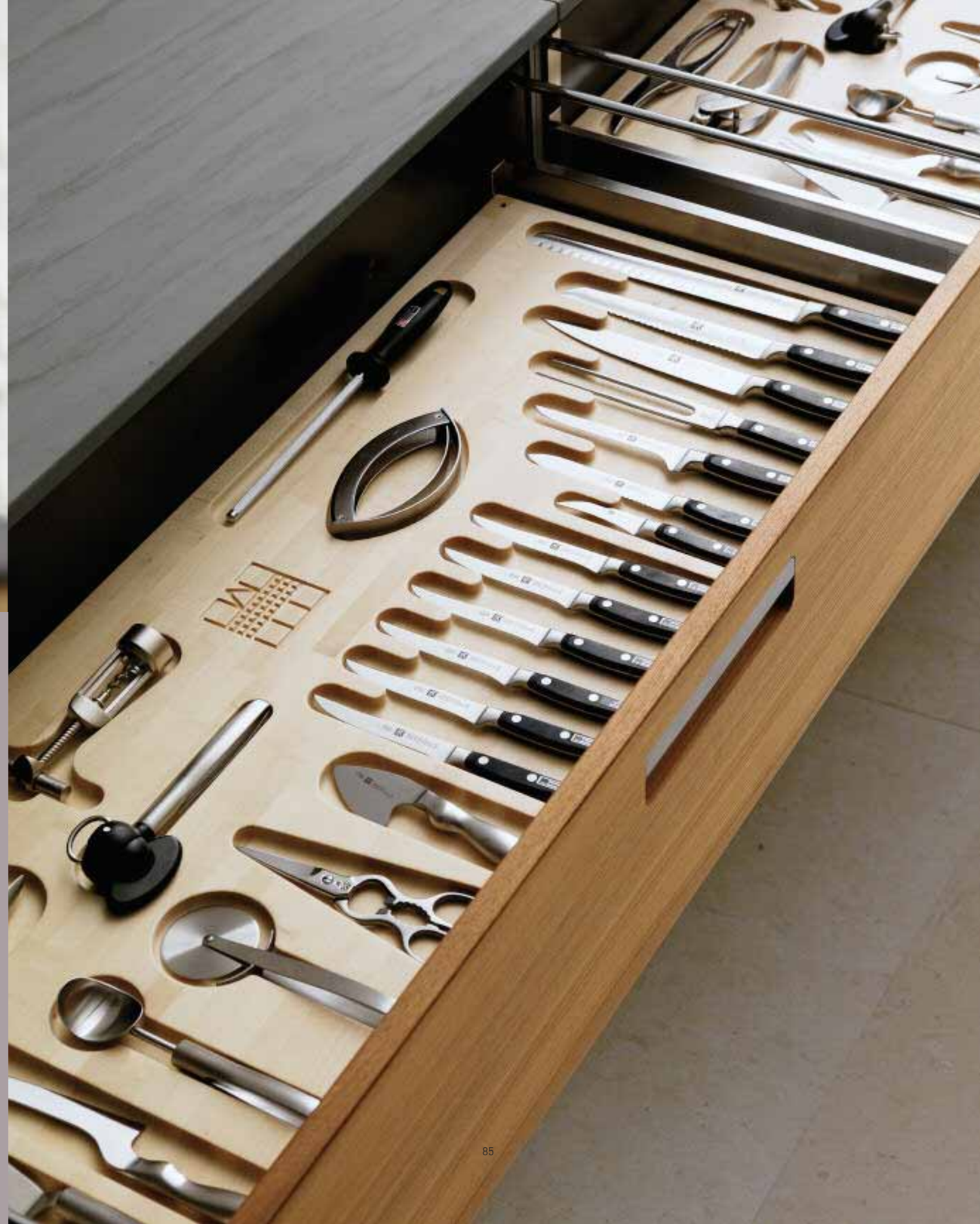
Credenza

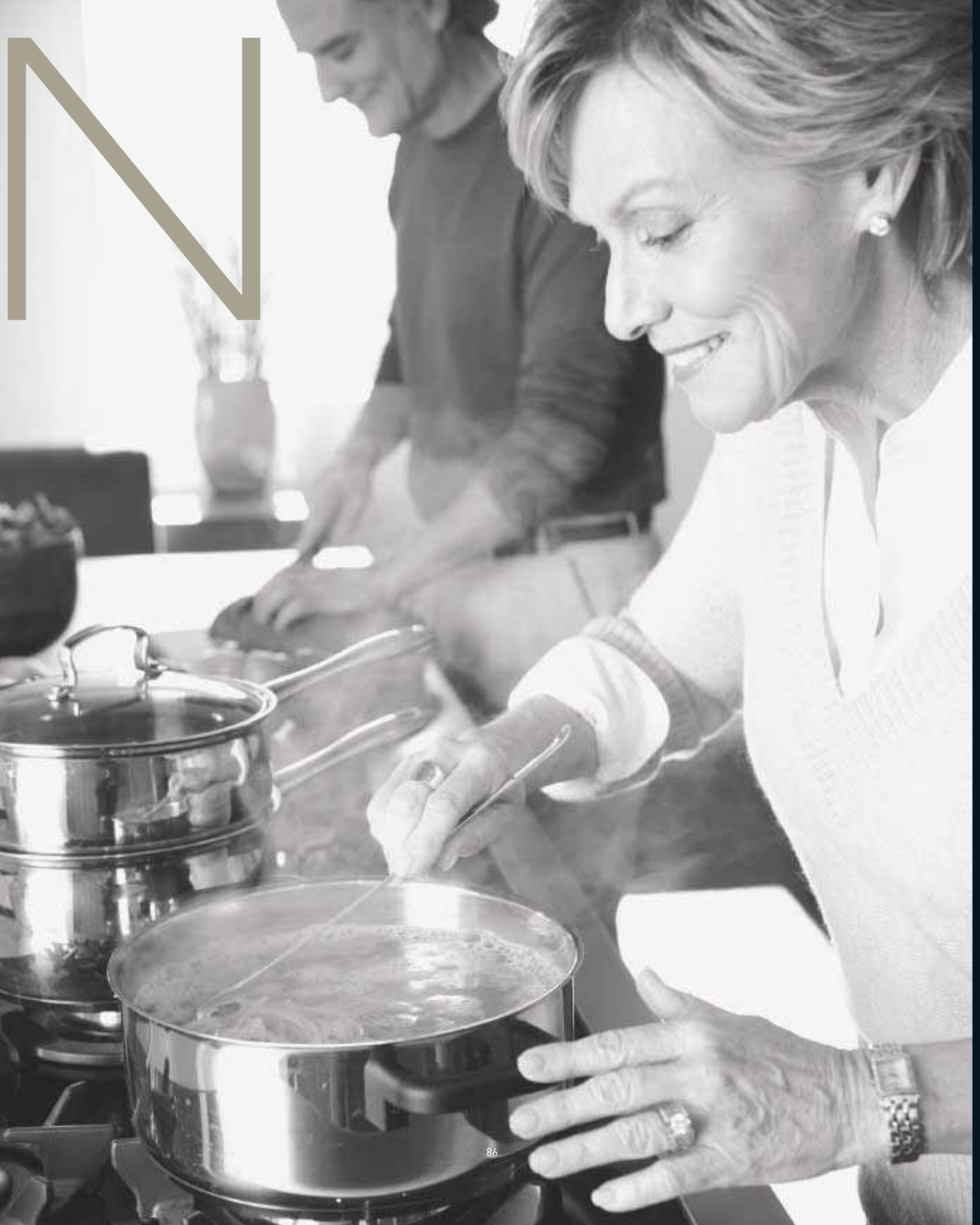
Maniglia TC: un gioiello di ebanisteria toscana.

TC handle: a jewel of Tuscan cabinet – making.

TC Griff: ein Schmuckstück der toskanischen Kunsttischlerei.

Poignée TC: un bijou de la ébénisterie toscane.





Nantìa

Tratti nobili, grande carisma e alto spessore.

Soluzione in rovere bianco a poro aperto,
rovere fiammato e quarzite marrone spazzolata.

Noble lines, much charisma and high thickness.

Solution in white oak with open pore, flamed American oak and brushed grey quartzite.

Edle Züge, Charisma und starke Dicke.

In weisser Eiche mit offenen Poren, Amerikanische Eiche geflammt und grauer Quarzit gebürstet.

Traits nobles, grand charisme et une épaisseur importante.

Finition en chêne blanc avec pore ouvert et chêne américain flammé et Quartzite gris brossé.

VIKING
VIKING

Piano "Impronta" in quarzite grigia spazzolata
e zona lavello in finitura levigata.

"Impronta" countertop in brushed grey quarzite and sink area in smoothed version.

"Impronta" Arbeitsplatte in gebürstetem grauen Quarzit und die Zone der Spüle in geschliffener Ausführung.

Plan de travail „Impronta" en quartzite gris brossé et la zone du évier en finition polie.

Il blocco cottura professionale esclusivo Toncelli.

The exclusive Toncelli professional cooking unit.

Der professionelle Kochblock exklusiv von Toncelli.

Le bloc-cuisine professionel exclusif Toncelli.

La prestigiosa anta Nantia da 25 mm di spessore.

The precious Nantia door, 25 mm thick. - Die Nantia Tür, 25 mm dick. - La prestigieuse porte Nantia, épaisseur 25 mm.

Pensile speciale
con vetro temperato trasparente,
struttura e telaio
in rovere bianco poro aperto.

Special wall unit with transparent tempered glass, cabinet and frame in white oak with open pore.

Spezialhängeschrank mit transparentem, temperiertem Glas, Korpus und Rahmen in Eiche weiss mit offenen Poren.

Elément haut spécial avec verre transparent trempé, structure et cadre en chêne blanc avec pore ouvert.

Nantia

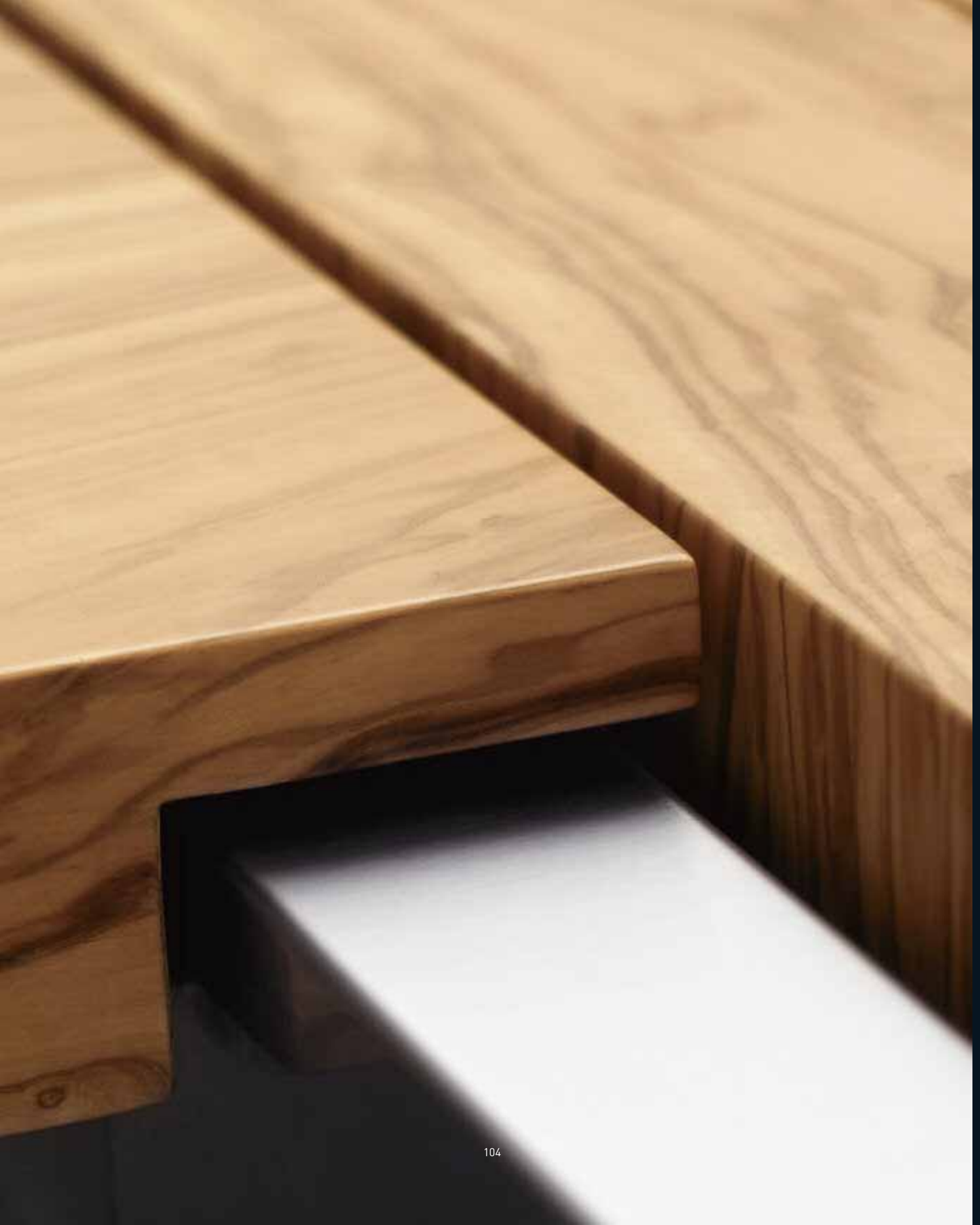
Gli accessori esclusivi Toncelli

The exclusive Toncelli accessories.

Accessoires exklusiv Toncelli.

Les accessoires exclusifs Toncelli.

Living Room.



Elementi Speciali e Finiture

Special cabinets and finishing

Spezialelemente und Ausführungen

Eléments speciaux et finitions

Armadio Cupbaord - Schrank - Armoire

266-386

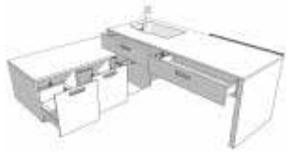
NEW Pensili Wall unit - Hängeschrank - Meuble haut

180-240 h 48

180-240 h 36

Struttura Bridge "Bridge" Structure - "Bridge" Struktur - Structure "Bridge"

NEW 212



252

Piano scorrevole inox. NEW olivo/ebano
Stainless steel sliding countertop and Olive/Ebony - Verschiebbare Edelstahlarbeitsplatte und In Olive/Ebenholz
Plan de travail coulissant en inox et olivier/Ebène

204

Wind Tall unit - Wind Hochschrank - Colonne Wind Colonna Wind NEW

64

"Light" rear panel - "Light" Rückwand - Crédence "Light" Schienale Light

160

Wind table - Wind Tisch - Table Wind Tavolo Wind NEW

220

Essential + Essential Wind Essenze

Wood - Holzausführungen - Bois

Rovere
Oak
Eiche
Chene

Naturale
Natural
Natur
Naturel

Moka
Moka
Moka
Moka

Olivo
Olive
Olive
Olivier

Opaco
Matt
Matt
Opaque

Lucido
Glossy
Hochglanz
Brillant

Ebano
Ebony
Ebenholz
Ebène

Opaco
Matt
Matt
Opaque

Lucido
Glossy
Hochglanz
Brillant

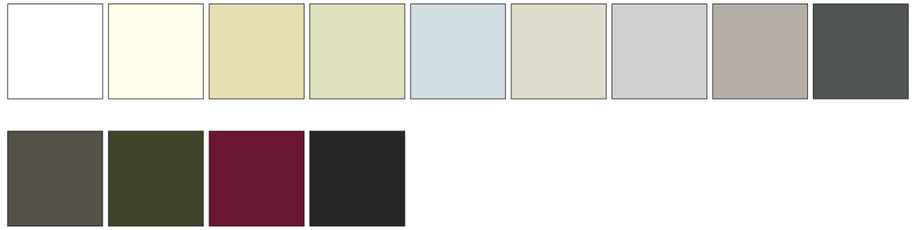
Anta Wind disponibile solo nelle finiture laccate
Wind door only in lacquering finishing available
Wind Tür nur in Lackausführung erhältlich
Porte Wind seulement dans les finitions laquées

Essential + Essential Wind Laccature

Lacquerings - Lackausführungen - Laquages

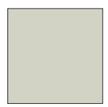
Macroter
Macroter
Macroter
Macroter

Laccato Lucido
Glossy lacquering
Hochglanzlack
Laquage brillant



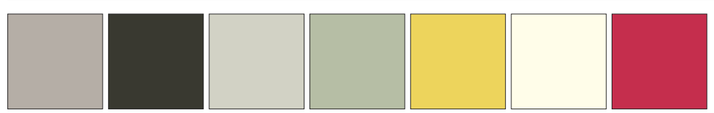
Perlato
Pearly
Perlfarben
Perlé

Cromoriflettente
Chromium - reflecting
Chrom - reflektierend
Chrome - réfléchissant



Metalcar Opaco
Metalcar matt
Metalcar matt
Metalcar opaque

Metalcar Lucido
Metalcar glossy
Metalcar Hochglanz
Metalcar brillant



Living Elementi Speciali e Novità

Special components - Spezialelemente - Eléments speciaux

Colonne Tall units - Hochschränke - Colonnes

90-120

NEW 69

NEW 69

NEW 69

NEW 69

Wall units - Hängeschränke - Meubles hauts Pensili

90

Struttura Orizzonte Orizzonte Structure - Orizzonte Struktur - Structure Orizzonte

183

Hood - Dunstabzug - Hotte Cappa

90-120

Accessori Struttura Orizzonte Accessories - Accessoires - Accessoires

Equipped shelf - Spezialbord - Etagère équipée Mensola attrezzata NEW

Tavolo Table - Tisch - Table

135-150

Accessories Equipped shelf - Zubehör Spezialbord - Accessoires étagère équipée Accessori Mensola Attrezzata NEW

45

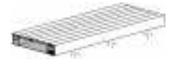
45

45

45

60

60



Living Essenze

Wood - Holzausführungen - Bois

Rovere
Oak
Eiche
Chêne

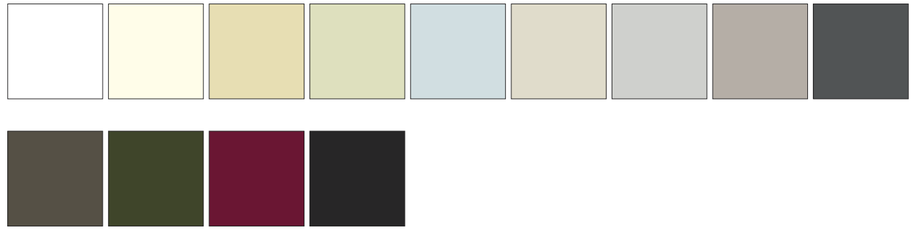
Naturale
Natural
Natur
Naturel

Moka
Moka
Moka
Moka

Living Laccature

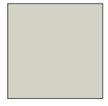
Lacquerings - Lackausführungen - Laquages

Macroter
Macroter
Macroter
Macroter



Laccato Lucido
Glossy lacquering
Hochglanzlack
Laquage brillant

Perlato
Pearly
Perlfarben
Perlé



Cromoriflettente
Chromium - reflecting
Chrom - reflektierend
Chrome - réfléchissant

Metalcar Opaco
Metalcar matt
Metalcar matt
Metalcar opaque

Metalcar Lucido
Metalcar glossy
Metalcar Hochglanz
Metalcar brillant

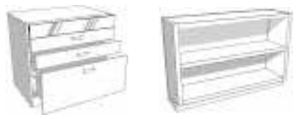
Credenza Elementi Speciali e Novità

Special components - Spezialelemente - Eléments speciaux

Colonne Tall units - Hochschränke - Colonnes

120 | 90 | 90 | NEW 140 p. 70 | 60

Basi Base units - Unterschränke - Meubles bas

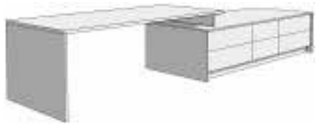


90-120 | 60-90-120-180

Pensili Wall units - Hängeschränke - Meubles hauts

90-120-180

NEW Tavolo Minimal Minimal Table - Minimal Tische - Table Minimal



220

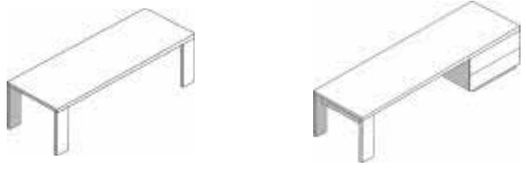
Exclusive Toncelli hoods - Dunstabzüge exklusiv Toncelli - Hottes exclusives Toncelli Cappe esclusive Toncelli

180 | 120-180 | 90-120 | 100 | 160 | 230

Professional cooking units - Professionelle Kochblöcke - Blocs - cuisine professionnels Blocchi Professionali

180 | 180 | 120 | 120

Tables - Tische - Tables Tavoli



200/240 | max 200

Credenza Essenze

Wood - Holzausführungen - Bois

Ciliegio
Cherrywood
Kirsche
Cerisier

Rovere
Oak
Eiche
Chêne

Naturale
Natural
Natur
Naturel

Moka
Moka
Moka
Moka

Rovere Strutturato Rosso Africa
Structured oak Rosso Africa
Eiche strukturiert Rosso Africa
Chene structuré Rosso Africa

Olmo
Elm
Ulme
Orme

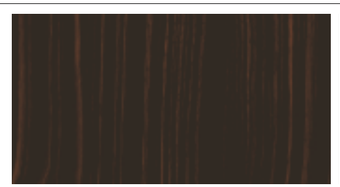
Opaco
Matt
Matt
Opaque

Olivo
Olive
Olive
Olivier

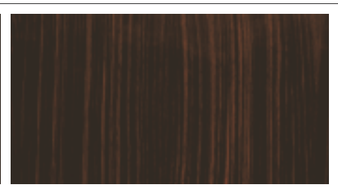
Opaco
Matt
Matt
Opaque

Lucido
Glossy
Hochglanz
Brillant

Ebano
Ebony
Ebenholz
Ebène



Opaco
Matt
Matt
Opaque



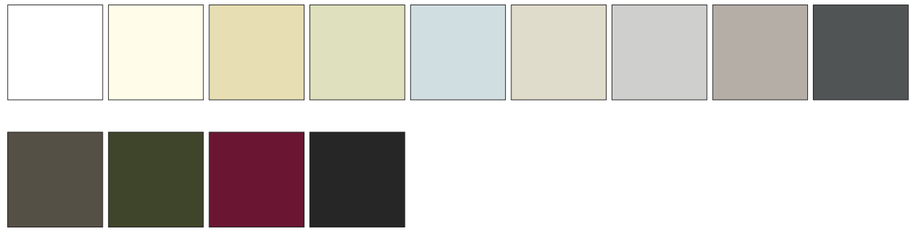
Lucido
Glossy
Hochglanz
Brillant

Credenza Laccature

Lacquerings - Lackausführungen - Laquages

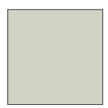
Macroter
Macroter
Macroter
Macroter

Laccato Lucido
Glossy lacquering
Hochglanzlack
Laquage brillant



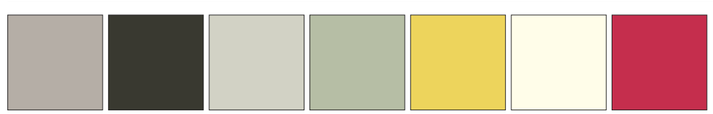
Perlato
Pearly
Perlfarben
Perlé

Cromoriflettente
Chromium - reflecting
Chrom - reflektierend
Chrome - réfléchissant



Metalcar Opaco
Metalcar matt
Metalcar matt
Metalcar opaque

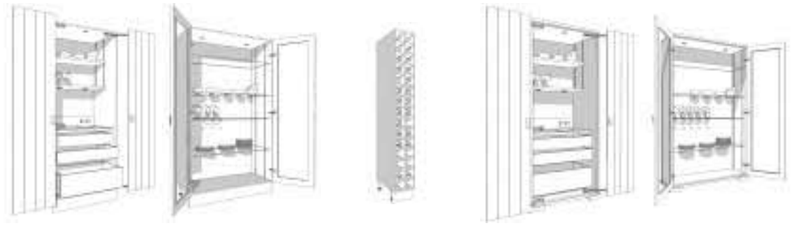
Metalcar Lucido
Metalcar glossy
Metalcar Hochglanz
Metalcar brillant



Nantìa Elementi Speciali e Novità

Special components - Spezialelemente - Eléments speciaux

Colonne Tall units - Hochschränke - Colonnes



90 | 45-60-90 | 30 | 98,5 | 98,5-128,5

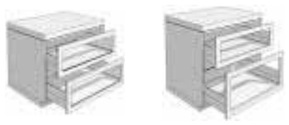
Pensili Wall units - Hängeschränke - Meubles hauts

90-120 | 45-60 | 90 | 45-60 | 90

Lunghezza max. 180
max. Length 180 - max. Länge 180 - longueur max. 180

max 180 | max 180

NEW Basi Base units - Unterschränke - Meubles bas



60-90-120 | 60-90-120

NEW Basi a giorno Open base unit - Unterschrankregal - Meuble bas ouvert

62,5-92,5 | 60-90-120 | 62,5-92,5

62,5-92,5 | 60-90-120 | 62,5-92,5

Exclusive Toncelli hoods - Dunstabzüge exklusiv Toncelli - Hottes exclusives Toncelli Cappe esclusive Toncelli

100-130 | 140 | 100-130

Professional cooking units - Professionelle Kochblöcke - Blocs - cuisine professionnels Blocchi Professionali

100 | 100 | 100 | 130 | 130 | 130

Tables and Benches - Tische und Bänke - Tables et Bancs Tavoli e Panche

240x100 | 200x100 | 135x135 | 200x45 | 120x45

Nantìa Essenze

Wood - Holzausführungen - Bois

Rovere
Oak
Eiche
Chêne

Naturale
Natural
Natur
Naturel

Rovere Poro Aperto
Oak open pore
Eiche offene Poren
Chêne pores ouverts

Bianco
White
Weiss
Blanc

Nero
Black
Schwarz
Noir

Rovere Strutturato
Structured oak
Eiche strukturiert
Chêne structuré

Cenere
Cenere
Cenere
Cenere

Terra d'Ombra
Terra d'Ombra
Terra d'Ombra
Terra d'Ombra

Rosso Africa
Rosso Africa
Rosso Africa
Rosso Africa

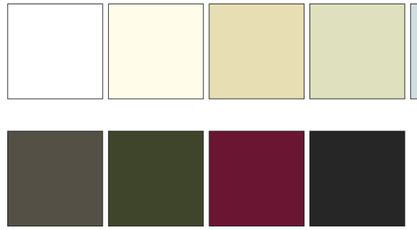
Rovere Americano
American oak
Amerikanische Eiche
Chêne americain

Nantìa Laccature

Lacquerings - Lackausführungen - Laquages

Macroter
Macroter
Macroter
Macroter

Laccato Lucido
Glossy lacquering
Hochglanzlack
Laquage brillant



TONCELLI
Una Grande Cucina Italiana

Piani e Pietre

Countertops and stones

Arbeitsplatten und Stein

Plans de travail et pierres

I Piani

Countertops - Arbeitsplatten - Plans de travail

Unicolor+
Unicolor con profilo alluminio
Unicolor+
Unicolor with aluminium profile
Unicolor mit Profil in Aluminium
Unicolor avec profil en aluminium

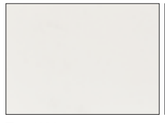
Bianco
White
Weiss
Blanc

Crema
Cream
Creme
Crème

Grigio
Grey
Grau
Gris

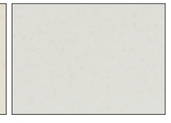
Tortora
Tortora
Tortora
Tortora

Shock
Shock
Shock
Shock



Titan White
Titan White
Titan White
Titan White

Geo
Geo
Geo
Geo



Via
Via
Via
Via

Snack impiallacciato
Veneered Snack
Snack furniert
Snack plaqué

Cenere
Cenere
Cenere
Cenere

Terra d'Ombra
Terra d'Ombra
Terra d'Ombra
Terra d'Ombra

Rosso Africa
Rosso Africa
Rosso Africa
Rosso Africa

Ciliegio
Cherrywood
Kirsche
Cerisier

Rovere Moka
Moka oak
Eiche Moka
Chene Moka

Rovere Naturale
Natural oak
Eiche Natur
Chene naturel

Olivo Opaco
Matt Olive
Olive matt
Olivier opaque

Olivo Lucido
Glossy Olive
Olive Hochglanz
Olivier brillant

Ebano Opaco
Matt ebony
Ebenholz matt
Ebène opaque

Ebano Lucido
Glossy ebony
Ebenholz Hochglanz
Ebène brillant

Rovere Bianco Poro Aperto
White oak open pore
Eiche weiss offene Poren
Chene blanc pore ouvert

Rovere Nero Poro Aperto
Black oak open pore
Eiche schwarz offene Poren
Chene noir pore ouvert

Listellare legno
Stripped wood
Holzlamellen
Bois latté

Ciliegio
Cherrywood
Kirsche
Cerisier

Rovere Naturale
Natural oak
Eiche Natur
Chene naturel

Acciaio inox
Stainless Steel
Edelstahl
Inox

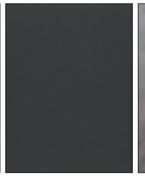
Satinato
Satinized
Satiniert
Satiné

Le Pietre

Stones - Stein - Pierres

Marmo Bianco di Carrara	Marmo Bianco Arabescato	Granito Nero Assoluto	Cardoso	Leonardo	Quarzite Marrone	Quarzite Grigia
White Carrara Marble	White Arbescato Marble	Nero Assoluto Granite	Cardoso	Leonardo	Brown Quartzite	Grey Quartzite
Weisser Carrara Marmor	Weisser Marmor Arabescato	Nero Assoluto Granit	Cardoso	Leonardo	Brauner Quarzit	Grauer Quarzit
Marbre blanc de Carrara	Blanc Marbre Arabescato	Granit Nero Assoluto	Cardoso	Leonardo	Quartzite marron	Quartzite gris

Levigato
Smoothed
Geschliffen
Poli



Spazzolato
Brushed
Gebürstet
Brossé

Lucidato
Polished
Poliert
Lucidé

Sabbiato
Sandblasted
Sandgestrahlt
Sablé

TONCELLI
Una Grande Cucina Italiana

Systema 2008

Concept
Marco Guerrieri, Federica Toncelli

Progetto Grafico, Impaginazione, Supervisione di Produzione
Marco Guerrieri

Fotografia
Lorenzo Borgianni

Art Buyer
Cristina Bernacchi

Cromìa, Stampa e Legatura
Arbe Grafiche
Finito di stampare nel mese di settembre 2008

Si ringrazia per la preziosa collaborazione
Alessi Spa Crusinallo (VB)
IVV San Giovanni Valdarno (AR)
Bitossi Diffusione Spa Montelupo Fiorentino (FI)
Memento Roncade (TV)
Fasem International Vicopisano (PI)
Raco Illuminazione Pontedera (PI)

La Toncelli Cucine Spa si riserva la facoltà di apportare modifiche tecniche e variazioni dei contenuti.
I prodotti rappresentati in questo catalogo sono soggetti alle variazioni cromatiche dovute alle caratteristiche tecniche delle tecnologie di stampa.

The Toncelli Cucine S.p.A. company reserves the right to make technical modifications or variations of the contents.
The products pictured in this catalogue could undergo to chromatic variations due to technical specification of the press technologies.

Die Toncelli Cucine S.p.A. behält sich vor, technische Veränderungen oder Variationen des Inhaltes vorzunehmen.
Die in diesem Katalog aufgeführten Produkte können farblichen Veränderungen unterliegen, die durch die technischen Charakteristiken der Drucktechnologie erzeugt werden.

L'entreprise Toncelli Cucine S.p.A. se réserve la faculté de apporter des modifications techniques ou des variations des contenus.
Les produits montrés dans ce catalogue sont exposés à des variations chromatiques dûs aux caractéristiques techniques des technologies de l'imprimerie.

Toncelli Cucine Spa

Viale Gramsci 19 - 56037 Peccioli (Pisa) Italia

Tel. +39 0587 635032 - Fax +39 0587 636410 - info@toncelli.it

www.toncelli.it